**РЕЗЮМЕ**

**Имя**: Элеонора  
**Фамилия**: Рульянчич  
**Дата рождения**: 10.02.1983 г..  
**Место рождения**: Загреб, Хорватия  
**Эл. почта**: [eruljancic@gmail.com](mailto:eruljancic@gmail.com)  
**Контактный телефон**: 00385 97 6006 772

**Рабочий стаж:**2021. Переводчик английского и русского языков и коммерческий помощник (*Macel plin*)2019. Перевод учебных материалов для школ с английского на хорватский - mozaWeb (*Alfa d.d.)*  
2018. Специалист службы поддержки на английском языке (*Meritus Plus d.o.o., Загреб*)  
2017. Эксперт по вопросам перевода и информации - русский и английский языки (*AD Plastik, Солин*)  
2016. Администратор офиса и координатор обучения (*Edukacentar – образовательное учреждение*)  
2014. Перевод с русского на хорватский книги Бориса Пильняка "Река Волга впадает в Каспийское море" (*Alfa d.d*.)  
2014. Учитель русского языка и переводчик (*Спорт и путешествия*)  
2013. Помощник руководителя офиса - волонтер (*Firefly Association*)  
2012. Перевод с русского на хорватский книги М. Булгакова "Записки юного врача" (*Alfa d.d.)*  
2012. Администратор офиса и помощник по закупкам (*Silvio Gazvoda, Silesia agent*)  
2009. Перевод книги «Размышления виноторговца» с английского на хорватский.;  
 корректура книги на хорватском языке «Записи из будущего» " (*Alfa d.d.)*

**ОБРАЗОВАНИЕ И ОБУЧЕНИЕ**

2015. Судебный переводчик с русского языка (*Окружной суд, Загреб*)  
2015. Сертификат о знании общего французского языка - 10. степень - Intermédiaire supérieur II, B 2.a  
2014. Сертификат о знании общего итальянского языка (B2)   
2013. Сертификат о знании общего английского языка - 14. степень - Advanced IV, C1.a  
2012. Получила диплом по Русскому языку и литературе и науке об Индии на Философском факультете в Загребе  
2009. Специалист ECDL (*Algebra, Загреб*)